

**SONY**<sup>®</sup>

# Important Information Informazioni importanti

Tablet Device SGPT11 Series  
Tablet Serie SGPT11

## Important product information



### Regulatory information

Sony hereby declares that this product, whether or not it includes a wireless kit – including a wireless keyboard and/or a wireless mouse and/or a wireless receiver, is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of European Directive 1999/5/EC.

To obtain a copy of the Declaration of Conformity (DoC) with the R&TTE Directive, please access the following URL address:

<http://www.compliance.sony.de/>

This product complies with EN 55022 Class B and EN 55024 for use in following areas: residential, commercial and light industrial.

The manufacturer of this product is Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

The Authorized Representative for EMC and product safety is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

For any service or guarantee matters, please refer to the addresses given in separate service or guarantee documents.

This product has been tested and found compliant with the limits set out in the EMC Directive for using connection cables not longer than 3 meters.

### Wireless LAN-Regulatory information

Depending on the model, the wireless LAN built-in into tablet devices can only be used in the following countries: Austria, Belgium, Bulgaria, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

### Conditions of use

When using the IEEE 802.11b/g/n Wireless LAN standard, channels 1 to 13 (2.4 GHz ... 2.4835 GHz) are selectable for both indoor and outdoor use, however with restrictive conditions applying in France, Italy and Norway, as follows:

- France: When using this product indoor, all channels can be used without restrictions.  
Outdoor only channels 1 to 6 are allowed. This means that in Peer-to-Peer, the WLAN feature can only be used outside if the peer sets up the communication on an authorized channel (i.e., between 1 & 6). In infrastructure mode, please make sure the access point is configured to a channel from 1 to 6 before setting up the connection.

- Italy: Use of the RLAN network is governed:
  - with respect to private use, by the Legislative Decree of 1.8.2003, no. 259 ("Code of Electronic Communications"). In particular Article 104 indicates when the prior obtainment of a general authorization is required and Art. 105 indicates when free use is permitted;
  - with respect to the supply to the public of the RLAN access to telecom networks and services, by the Ministerial Decree 28.5.2003, as amended, and Art. 25 (general authorization for electronic communications networks and services) of the Code of electronic communications.
- Norway: Use of this radio equipment is not allowed in the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Ålesund, Svalbard.

## Bluetooth®-Regulatory information

### Conditions of use

Norway: Use of this radio equipment is not allowed in the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Ålesund, Svalbard.

## Disposal of Old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



## **Disposal of waste batteries (applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)**

Either of the symbols shown next may appear on the battery or on the packaging to indicate that the battery provided with this product shall not be treated as household waste.

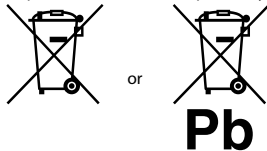
On certain batteries this symbol might be used in combination with a chemical symbol. The chemical symbols for mercury (Hg) or lead (Pb) are added if the battery contains more than 0.0005% mercury or 0.004% lead.

By ensuring these batteries are disposed of correctly, you will help prevent potentially negative consequences for the environment and human health which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of the battery. The recycling of the materials will help to conserve natural resources.

In case of products that for safety, performance or data integrity reasons require a permanent connection with an incorporated battery, this battery should be replaced by qualified service staff only.

To ensure that the battery will be treated properly, hand over the product at end-of-life to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

For all other batteries, please view the section on how to remove the battery from the product safely. Hand the battery over to the applicable collection point for the recycling of waste batteries. For more detailed information about recycling of this product or battery, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



When travelling to and within the United States of America, please be aware that the U.S. Department of Transportation (DOT) recently published new regulations that apply to passengers travelling with lithium metal batteries and lithium-ion batteries.

For detailed information, visit [http://safetravel.dot.gov/whats\\_new\\_batteries.html](http://safetravel.dot.gov/whats_new_batteries.html).

# Safety Information

## Tablet device

- Sony is not responsible for any interference that you may experience or that may be caused when operating this device.
  - Warning: This apparatus must be earthed. (Except the products with a 2-pin type plug.)
  - Opening or dismantling the main unit or any of its accessories, for whatever reason, could lead to damages that are not covered by the guarantee.
  - To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.
  - To prevent fire or shock hazard, do not expose your tablet device or any of its accessories to rain or moisture.
  - Do not use or store your tablet device in a location subject to heat sources, such as radiators or air ducts; direct sunlight; excessive dust; moisture or rain; mechanical vibration or shock; strong magnets or speakers that are not magnetically shielded; excessively high and low temperatures; and high humidity.
  - Turning off your tablet device with the power button does not disconnect the device completely from mains voltage. To disconnect it completely, unplug the AC adapter or the power cord from mains. The socket-outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
  - Audio and picture distortion may occur if this equipment is positioned in close proximity to any equipment emitting electromagnetic radiation.
- This apparatus is also designed for IT power system with phase to phase voltage 230V, for customers in Norway.
  - Observe the following precautions to provide adequate air circulation and to ensure normal reliable operation:
    - Do not use the tablet device and/or the AC adapter while covered or wrapped in cloth.  
Ensure the AC adapter operates in a clear environment.
    - Turn off the tablet device before putting the device into a bag or a carrying case.
  - Do not use your tablet device directly on your lap. The temperature of the base of the unit will rise during normal operation and over time could result in discomfort or burns.
  - Do not use this device while walking. Listening to music with headphones or watching the LCD screen while walking may lead to an unexpected accident and result in personal injuries.

## Wireless functionality

- If radio interference with other devices occurs while using your tablet device, do not use the wireless functionality. Use of the wireless functionality may cause a malfunction of the devices, resulting in an accident.
- In some situations or environments, the use of the wireless functionality might be restricted by the proprietor of the building or responsible representatives of the organization, for example on board airplanes, in hospitals or in any other environment where the risk of interference with other devices or services is perceived or identified as harmful. If you are uncertain about the policy applying to the use of wireless functionality in a specific organization or environment, you are encouraged to first ask for authorization prior to switching it on. Consult your physician or the manufacturer of personal medical devices (pacemakers, hearing aids, etc.) regarding any restrictions on the use of wireless functionality.
- If using wireless functionality near a pacemaker, make sure it is at least 9 inches / 22 cm away from the pacemaker.
- Due to the transmission and reception properties of wireless communications, data can occasionally be lost or delayed. This can be due to the variation in radio signal strength that results from changes in the characteristics of the radio transmission path. Sony will not be held responsible for damages of any kind resulting from the delays or errors in data transmitted or received via wireless functionality, or failure of wireless functionality to transmit or receive such data.

- If the equipment does cause harmful interference to radio/TV reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: reorient or relocate the receiving antenna, increase the distance between the sender and the receiver, consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.  
Sony will not be responsible for any radio/TV interference nor for any other undesired effect.
- If you urgently need to disable the wireless functionality, enable **Airplane mode**.  
Tap **Apps, Settings, Wireless & networks**, and **Airplane mode**. The **Airplane mode** check box is selected.  
In case of emergency, shut down your tablet device.

## Wireless LAN Security

Creating security settings for the Wireless LAN is extremely important. Sony assumes no responsibility for any security problems that may arise from the use of the Wireless LAN.

## Battery pack

Do not charge the battery pack in any way other than as described in the user guide or as designated by Sony in writing.

## AC adapter

- It is highly recommended that you use a genuine Sony AC adapter supplied by Sony for your product.
- This AC adapter is intended for use with the tablet device IT products only.
- Do not place the AC adapter in contact with your skin. Remove the AC adapter away from your body if it becomes warm and causes discomfort.

## Informazioni importanti sul prodotto



### Informazioni sulle normative

Sony dichiara che questo prodotto, indipendentemente dal fatto che disponga di un kit wireless, comprendente una tastiera wireless e/o un mouse wireless e/o un ricevitore wireless, è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni rilevanti della Direttiva Europea 1999/5/CE.

Per ottenere una copia della dichiarazione di conformità unitamente alla Direttiva R&TTE (Radio Equipment & Telecommunications Terminal Equipment) visitare il seguente URL:

<http://www.compliance.sony.de/>

Questo prodotto è conforme agli standard EN 55022 Class B e EN 55024 per l'utilizzo nelle seguenti aree: residenziali, commerciali e industriali.

Il produttore di questo prodotto è Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

Il rappresentante autorizzato per la sicurezza relativa alla compatibilità elettromagnetica e al prodotto è Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

Per qualsiasi informazione relativa ad assistenza o garanzia, fare riferimento agli indirizzi riportati nei documenti relativi all'assistenza o alla garanzia.

Questo prodotto è stato testato e riscontrato conforme ai limiti definiti nella direttiva sulla compatibilità elettromagnetica per l'utilizzo di cavi non più lunghi di 3 metri.

### Informazioni sulla normativa relativa alla tecnologia LAN Wireless

In base al modello, i dispositivi di trasmissione LAN Wireless incorporati nei tablet possono essere utilizzati esclusivamente nei seguenti Paesi: Austria, Belgio, Bulgaria, Repubblica Ceca, Danimarca, Finlandia, Francia, Germania, Grecia, Ungheria, Islanda, Irlanda, Italia, Lussemburgo, Olanda, Norvegia, Polonia, Portogallo, Romania, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Svizzera, Turchia e Regno Unito.

### Condizioni d'uso

In caso di utilizzo dello standard LAN Wireless IEEE 802.11b/g/n, è possibile selezionare i canali da 1 a 13 (2,4 GHz ... 2,4835 GHz) sia per uso in ambienti interni sia per uso in ambienti esterni, con condizioni restrittive valide in Francia, Italia e Norvegia, come specificato di seguito:

- Francia: quando il prodotto viene impiegato in ambienti interni è possibile utilizzare tutti i canali senza limitazioni; quando invece viene impiegato in ambienti esterni è consentito utilizzare solo i canali da 1 a 6. Ciò significa che in comunicazioni peer-to-peer, la funzione LAN Wireless può essere utilizzata solo in ambienti esterni se nel dispositivo peer la comunicazione è stata configurata in un canale autorizzato, ovvero tra 1 e 6. In modalità Infrastructure Mode, accertarsi che il punto di accesso sia configurato su un canale da 1 a 6 prima di stabilire la connessione.



- Italia: l'uso della rete RLAN è regolamentato:
  - per quanto riguarda l'uso privato, dal Decreto legislativo 1.8.2003, n. 259 ("Codice delle comunicazioni elettroniche"). In particolare, l'Articolo 104 indica quando è necessario il previo ottenimento di un'autorizzazione generale, mentre l'Art. 105 indica quando è permesso un uso libero;
  - per quanto riguarda l'offerta al pubblico dell'accesso RLAN alle reti e ai servizi di telecomunicazione, dal Decreto ministeriale 28.5.2003 e successive modificazioni e dall'Art. 25 (autorizzazione generale per le reti e i servizi di comunicazione elettronica) del Codice delle comunicazioni elettroniche;
- Norvegia: l'uso di questa apparecchiatura radio non è consentito nell'area geografica entro un raggio di 20 km dal centro di Ny-Ålesund, Svalbard.

## Bluetooth® - Informazioni sulla normativa

### Condizioni d'uso

Norvegia: l'uso di questa apparecchiatura radio non è consentito nell'area geografica entro un raggio di 20 km dal centro di Ny-Ålesund, Svalbard.

## Trattamento del dispositivo elettrico o elettronico a fine vita (applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in altri paesi europei con sistema di raccolta differenziata)

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato a un punto di raccolta appropriato per il riciclaggio degli apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurando che questo prodotto venga smaltito correttamente, si contribuirà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali.

Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, si invita a contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.



## **Smaltimento di batterie esauste (informazioni valide nell'Unione Europea e nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)**

È possibile che uno dei simboli riportati qui accanto appaia sulla batteria oppure sulla confezione, a indicare che la batteria in dotazione con il prodotto non deve essere trattata come rifiuto domestico.

Su alcune batterie è possibile che questo simbolo venga utilizzato in combinazione con un simbolo chimico. Vengono aggiunti i simboli chimici del mercurio (Hg) o del piombo (Pb) se la batteria contiene più dello 0,0005% di mercurio o dello 0,004% del piombo.

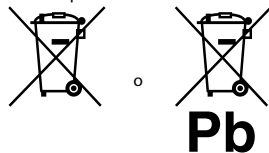
Assicurando che le batterie vengano smaltite correttamente, si contribuirà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute umana, che potrebbero altrimenti essere causate da uno smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali.

In caso di utilizzo di prodotti che per motivi di sicurezza, prestazioni o integrità dei dati richiedono un collegamento permanente con una batteria incorporata, tale batteria dovrà essere sostituita esclusivamente da personale dell'assistenza qualificato.

Per assicurarsi che la batteria venga smaltita correttamente, al termine del relativo ciclo di vita portare il prodotto presso uno dei punti di raccolta autorizzati per il riciclaggio delle attrezzature elettriche ed elettroniche applicabile.

Per tutte le altre batterie, fare riferimento alla sezione sulle procedure di rimozione sicura della batteria al prodotto. Portare la batteria da smaltire presso uno dei punti di raccolta autorizzati per il riciclaggio delle batterie esauste.

Per ulteriori informazioni sul riciclaggio di questo prodotto o questa batteria, contattare l'azienda municipalizzata locale, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici oppure il negozio presso cui il prodotto è stato acquistato.



In caso di viaggi verso gli USA o al loro interno, tenere presente che il Ministero dei Trasporti statunitense ha recentemente varato nuove leggi valide per chiunque viaggi con batterie al litio o agli ioni di litio al seguito.

Per ulteriori informazioni, visitare il seguente URL:  
[http://safetravel.dot.gov/whats\\_new\\_batteries.html](http://safetravel.dot.gov/whats_new_batteries.html).

# Informazioni sulla sicurezza

## Tablet

- Sony non è responsabile di eventuali interferenze che si potrebbero rilevare o causare durante l'uso di questo apparecchio.
- Avvertenza: L'apparecchio deve disporre di messa a terra (tranne i prodotti con spina a due poli).
- L'apertura o il disassemblaggio dell'unità principale o di qualsiasi suo accessorio, indipendentemente dal motivo, può provocare danni non coperti dalla garanzia.
- Per evitare scosse elettriche, non aprire l'armadietto. Richiedere assistenza solo a personale qualificato.
- Per evitare il rischio di incendio o di scosse elettriche, non esporre il tablet o i suoi accessori a pioggia o condensa.
- Non utilizzare né riporre il tablet in luoghi soggetti a fonti di calore, come termosifoni o condotti dell'aria, luce solare diretta, polvere eccessiva, condensa o pioggia, vibrazioni meccaniche o urti, magneti potenti o altoparlanti senza schermatura magnetica, temperature eccessivamente alte o basse e umidità atmosferica elevata.
- Quando si spegne il tablet con il pulsante di alimentazione non lo si disconnette completamente dalla tensione della rete di alimentazione. Per disconnetterlo completamente, scollegare l'adattatore CA o il cavo di alimentazione dalla rete. La presa elettrica deve trovarsi vicino all'apparecchio ed essere facilmente accessibile.
- Potrebbero verificarsi fenomeni di distorsione audio e video se l'apparecchio si trova in prossimità di qualsiasi fonte di radiazioni elettromagnetiche.
- L'apparecchio è progettato anche per il sistema di alimentazione IT con tensione da fase a fase di 230 V per i clienti norvegesi.
- Osservare le seguenti precauzioni per fornire un'adeguata circolazione dell'aria e assicurare il funzionamento corretto e sicuro dell'apparecchio.
  - Non utilizzare il tablet e/o l'adattatore CA se è coperto o avvolto da tessuti. Assicurare che l'adattatore CA venga utilizzato in un ambiente libero da ostruzioni.
  - Spegnerlo il tablet prima di riporlo in una borsa o in una custodia da trasporto.
- Non utilizzare il tablet poggiandolo a diretto contatto con il corpo. Durante il normale utilizzo la temperatura della base dell'unità aumenta e potrebbe creare disagi o scottature.
- Non utilizzare il dispositivo mentre si cammina. Ascoltare la musica con le cuffie o guardare lo schermo LCD mentre si cammina può essere causa di incidenti imprevisti e lesioni alla persona.

## Funzionalità wireless

- Se durante l'utilizzo del tablet si verificano interferenze radio con altri dispositivi, non utilizzare la funzionalità wireless. L'uso della funzionalità wireless può causare un malfunzionamento dei dispositivi, con conseguenti incidenti.
- In alcune situazioni o ambienti, l'uso della funzionalità wireless potrebbe essere limitata dal proprietario dello stabile o dai rappresentanti responsabili dell'azienda, ad esempio a bordo di aerei, negli ospedali o in altri ambienti in cui il rischio di interferenza con altri dispositivi o servizi viene percepito o identificato come pericoloso. Se non si è certi dei criteri applicati sull'uso della funzionalità wireless in ambienti o aziende specifici, chiedere l'autorizzazione prima di accendere il dispositivo. Consultare il medico o il produttore del dispositivo medico personale (pacemaker, apparecchio acustico, ecc.) relativamente ad eventuali limitazioni sull'uso della funzionalità wireless.
- Se si utilizza la funzionalità wireless vicino a un pacemaker, assicurarsi che si trovi ad almeno 22 cm di distanza da esso.
- A causa delle proprietà di trasmissione e ricezione delle comunicazioni wireless, i dati possono occasionalmente venire persi o essere trasmessi o ricevuti in ritardo. Ciò può essere imputabile alla variazione della forza del segnale derivante da modifiche delle caratteristiche del percorso di trasmissione radio. Sony non sarà ritenuta responsabile per danni di qualsiasi genere risultanti da ritardi o da errori nei dati trasmessi o ricevuti tramite funzionalità wireless, o per l'incapacità della funzionalità wireless di trasmettere o ricevere tali dati.

- Se l'apparecchiatura causa interferenze dannose con la ricezione radio/TV, che può essere determinata spegnendo e riaccendendo l'apparecchio, l'utente è invitato a tentare di eliminare tale interferenza utilizzando uno o più dei seguenti metodi: riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione, aumentare la distanza tra trasmittente e ricevente oppure chiedere assistenza al rivenditore o un tecnico radio/TV esperto. Sony non sarà ritenuta responsabile di interferenze radio/TV né di altri effetti indesiderati.
- Se occorre disattivare urgentemente la funzionalità wireless, abilitare la modalità **Modalità aereo**.  
Toccare **Applicazioni, Impostazioni, Wireless e reti** e infine **Modalità aereo**.  
La casella di controllo **Modalità aereo** è selezionata.  
In caso di emergenza, spegnere il tablet.

## Sicurezza della LAN Wireless

È estremamente importante creare impostazioni di sicurezza per la LAN Wireless.

Sony non assume alcuna responsabilità per problemi di sicurezza che potrebbero derivare dall'uso della LAN Wireless.

## Blocco batteria

Caricare il blocco batteria esclusivamente secondo quanto descritto nella guida per l'utente o come indicato per iscritto da Sony.

## Adattatore CA

- Si raccomanda vivamente di utilizzare un adattatore CA originale Sony, fornito da Sony per il prodotto.
- Questo adattatore CA è destinato all'uso esclusivo con i prodotti IT tablet.
- Non porre l'adattatore CA a contatto con la pelle. Se diventa caldo e causa disagio, allontanare l'adattatore CA dal corpo.





